## Recipients of Japan-United States Friendship Commission Prize for the Translation of Japanese Literature and the Lindsley and Masao Miyoshi Translation Prize Announced

New York, New York, January 8, 2018 -- The jury for the Japan-United States Friendship Commission Prize for the Translation of Japanese Literature and the Lindsley and Masao Miyoshi Translation Prize met in New York City and decided on the winners of this year's competition.

The Japan-United States Friendship Commission Prizes for the calendar year 2017-2018 will be awarded to the following translators, listed in alphabetical order by last name:

David Boyd for SLOW BOAT (Pushkin Press, 2017)

Hiroaki Sato for THE SILVER SPOON: MEMOIR OF A BOYHOOD IN JAPAN (Stone Bridge Press, 2015)

In addition, the first Lindsley and Masao Miyoshi Translation Prizes will be awarded to the following translators, listed in alphabetical order by last name:

Jeffrey Angles for THE BOOK OF THE DEAD (The University of Minnesota Press/Kodansha Ltd., 2016)

Howard Hibbett for lifetime achievement as a translator of Edo period and modern Japanese literature

An awards ceremony will be held at Columbia University in New York City on Friday, March 16, 2018.

The Japan-United States Friendship Commission Prize for the Translation of Japanese Literature was established in 1979, and the award has been administered by the Donald Keene Center of Japanese Culture at Columbia University since the Center was founded in 1986. The Prize is awarded annually to outstanding works of translation into English from the Japanese language.

The Lindsley and Masao Miyoshi Translation Prize was established in 2016, in honor of Lindsley Miyoshi, longtime jury member for the Japan-United States Friendship Commission Prize, and her husband. The prize is awarded on an occasional basis to outstanding or academically significant translations; and, in rare cases, lifetime achievement awards for translators with particularly distinguished careers.

About the Japan United States Friendship Commission:

The Japan United States Friendship Commission (JUSFC) was established as an independent agency by the US Congress in 1975 (P.L. 94-118). The Commission administers a US government trust fund that originated in connection with the return to the Japanese government of certain US facilities in Okinawa and for postwar American assistance to Japan. Income from the fund is available for the promotion of scholarly, cultural and public affairs activities between the two countries.

About the Donald Keene Center of Japanese Culture:

Founded in 1986 at Columbia University, the Donald Keene Center of Japanese Culture is named in honor of Professor Donald Keene, internationally renowned scholar, Columbia University teacher, and interpreter of Japanese literature and culture to the West. The Center is dedicated to advancing the understanding of Japan and its culture in the United States through university instruction, research, and public education. In addition, the Center seeks to encourage study of the interrelationships among the cultures of Japan, other Asian countries, Europe, and the United States. The DKC is the central institution supporting the study of Japanese culture, literature, and history at Columbia University, and frequently cosponsors events with the Weatherhead East Asian Institute, the Department of East Asian Languages and Cultures, the Burke Center for Japanese Art, the Center for Korean Research, and other Columbia centers and institutes.

Contact:

Yoshiko Niiya, Assistant Director Donald Keene Center of Japanese Culture 212-854-5036 http://www.keenecenter.org